

Arts and Museum Events in New Taipei City

新北市藝遊

2023 Aug.
8月號

新北市兒童藝術節 NTPC Children's Art Festival

HELLO! MONSTERS

怪獸樂園

2023 8.5 — 8.13



日文版

カバーストーリー



2023年新北市兒童藝術祭 「ハローモンスター」をテーマに開催

2023年の新北市兒童藝術祭は、8月5日から13日にかけて盛大に開催されます！今年のテーマは「ハローモンスター」、パフォーマンス、アートインスタレーション、体験活動、マーケット、参加型デザインなど、様々なイベントで会場を盛り上げます。会場は主に新北市市民広場と市庁舎に設置され、さらに板橋区の重慶路歩行者専用区域や文化局が所管する各芸術文化センターにも拡大されます。また、新北市の7つの芸術文化施設でも兒童藝術祭関連イベントである「幻彩博物館」シリーズが開催されます。毎日特別パフォーマンスが行われる「ファンタジーステージ」では、多彩な音楽、ダンス、演劇、光と音の魔法に満ちた世界が展開され、子供たちを体を動かして幻想的な世界へと誘います。パフォーマンスは8月5日から13日にかけて行われ、閉幕公演では設立して50周年を迎える雲門舞集が《雲門と一緒に踊ろう》を披露します。子供は大人とともに踊り、ダンスを間近で

体験することができます。今年、「アドベンチャーゾーン」ではカラフルなミニ「パブルライビングスクール」を開催します。異なる年齢層の子供たちに向けて、インタラクティブなライティングカーなど様々な体験活動が企画され、子供たちは遊びながら交通安全の重要性を学ぶことができます。さらに、市民広場には多くの体験活動やアートインスタレーションがあります。鑑賞型アートインスタレーションが設置される「カラフルゾーン」では、モンスターカラフルパーク、アイリスアニマルガーデンといったインスタレーションが市民広場をカラフルに彩らせます。週末には「子供店主マーケット」が開催され、子供たちが自分自身で店の看板をデザインし、店主としてショップを開きます。市庁舎ホールにある「マジカルワールド」では、テクノロジーアートの体験インスタレーションが設置されており、没入型の体験を通じて豊かな色彩の世界を楽しむこ

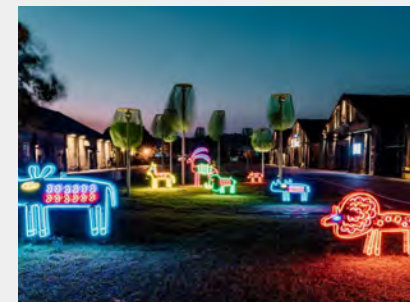
とができます。また、「ファンタジーシター」では、素晴らしいアニメーション映画が定期的に上映されます。この兒童藝術祭では「サーカスゾーン」も企画されており、週末には華やかで楽しいサーカスパフォーマンスが行われます。その他、新北市芸文センターでは「子供アート」を軸に、古代から現代の「市場文化」を展示し、モンスターマーケットパークを作り上げます！展示期間は7月24日から8月27日まで、展示は3つのエリアに分かれています。第1エリアでは「市場」の歴史と文化を風俗画を通じて紹介し、異なる時代の市場の様子を知ることができます。第2エリアでは、台湾の伝統的な「菜市场」と「夜市」が重点となり、子供たちは自分自身で店舗を立ち上げ、子供たちの視点で菜市场や夜市の雰囲気を表現します。第3エリアでは、市場でよく見られるゲームブースを展示し、様々なゲームにチャレンジすることができます！

新莊文化芸術センターでは「ハイ森！夏日童心特別展」が開催されます。太鼓、切り紙、こまをテーマにした3つの森林では、展示がかわいらしいモンスターマスコットに変身します！また、新板ギャラリーでは民間団体と共同企画した「ハイ！私のカラフルワールド」展が行われます。星奇児と呼ばれる自閉症児と障害のあるアーティストの作品が展示され、鮮やかな視覚表現で鑑賞者の心に訴えかけられます。展示期間は7月8日から9月17日まで、新北市兒童藝術祭のモンスターIPを運用して教育普及イベントも展開し、子供たちの無限大の創造性と想像力を引き出します。新北市美麗永安芸文センターでは、林幸珍纖維芸術工作室が企画した「子供時代の物語パッチワーク展」が開催され、手作りのパッチワークが展示されます。展示期間は7月21日から8月30日まで。



2023年新北市兒童藝術祭 「ハローモンスター」をテーマに開催

- 08/05-08/13
- 新北市兒童藝術祭
- 02-2950-9750#106
- www.newtaipei-summer.tw



編集者の選択



「Just FUN 新北」ストリートカルチャーフェスティバル 2023クリエイティブな夏潮流の幕開け！

「Just FUN 新北」ストリートカルチャーフェスティバル2023は8月に板橋府中広場で盛大に開催されます！ラップバトル「MADSTREET ストリートファイバー」、国際グラフィティ大会「インクウォーカー」、そしてストリートダンス大会「新北 FUN ストリート」など、代表的なイベントが予定されています。「Just FUN 新北」ストリートカルチャーフェスティバルは、ラップ、グラフィティ、ストリートアート、ストリートダンスの4つの要素を集結させ、「Back 2 Basic 初心に戻る」DJ ディスククラッチエリア、「Style Writing 都市の落書き」スプレーペイントとテクノロジーグラフィティエリア、「Soulful Dance Zone 踊りの魂」スト

リートダンスエリア、「Cross The Line 境界線を越える」スケートボード体験エリアに展開します！今年の「Just FUN 新北」は120組のアーティストが参加し、さらに、「Hustle Hard 街中マーケット」も企画されており、アメリカンフードトラックや高さ3.9メートルに及ぶピンクのウサギの巨大インスタレーションが！「Burn Da Mic 音楽盛り上がり」ヒップホップコンサートが開催され、MultiverseやGummy Bから、台湾最大の音楽アワードである金曲獎の受賞者熊仔まで、ヒップホップの力で観客の皆様を音楽の世界へと誘います！ストリートアートを日常生活に取り入れましょう！



- 08/19-08/20、08/26-08/27
- 新北市政府文化局
- 02-2960-3456#4625
- reurl.cc/ZWM4DQ



空軍三重一村開幕展—眷情永伝・村声不息

創村69年目を迎える北部唯一の砲陣地を持つ眷村空軍三重一村は今年8月に新たな姿で皆様を迎えます！ここでは酸菜白肉鍋や焼肉などの眷村グルメを楽しめる店に加え、板橋牛肉麵の名店「隱味」も出店しています。グルメの他にも、書店、民宿、劇場、DIYスタジオなども進出しています。新しい空軍眷村の体験をお楽しみください。会場では、フランスのMILIA新人アーティスト賞を受賞した日本人アーティスト・大石暁規氏による個展を開催します。また、呂尹超助教授をキュレーターとして迎え、彼がリードする学生キュレトリアルチームと協力して「眷情永伝・村声不息—空軍三重一村開幕展」

を開催します。呂尹超助教授が空軍三重一村の保存運動に参加していたことを踏まえ、この展示会は三重地域の歴史が分かるように構成されています。眷村台所没入型展示を体験した後、空軍三重一村における建築の特徴の鑑賞や村民と思い出の共有をお勧めします。空軍三重一村は三重地域と台湾、そして海外の人々とのつながりを促進し、新たな包容力と交流の可能性を引き出すことを目指しています。



- 08/13-2024/01/31
- 新北市眷村文化園區—空軍三重一村
- 02-2979-1815
- www.culture.ntpc.gov.tw/military_village



新北市美術館



- 🕒 10:00-17:00
- 🆓 Free
- ☎ 02-2679-6088
- 📍 鶯歌区館前路 300 號
- 🚉 台湾鉄道→鉄道「鶯歌駅」にて下車、文化路に沿って館前路に出てから道沿いを真っすぐに歩いていくと到着。

新北市立黄金博物館



- 🕒 月曜～金曜 09:30-17:00、土曜～日曜 09:30-18:00（第一月曜日休館）
- 🎫 NT\$80
- ☎ 02-2496-2800
- 📍 新北市瑞芳区金光路8号
- 🚉 台北—金瓜石：MRT「忠孝復興駅」2番出口を出て、九份経由の1062番バスに乗車、「金瓜石（黄金博物館）」にて下車。

国定古跡林本源園邸



- 🕒 09:00-17:00（第一月曜日休館）
- 🎫 NT\$80
- ☎ 02-2965-3061#23
- 📍 新北市板橋区西門街 9 号
- 🚉 MRT→板南線（ブルーライン）「府中駅」にて下車、1番出口から徒歩約8分。

新北市芸文センター



- 🕒 09:00-17:00（第一月曜日休館）
- 🆓 Free
- ☎ 02-2253-4417
- 📍 新北市板橋区莊敬路 62 号
- 🚉 MRT→板南線（ブルーライン）「新埔駅」にて下車。4番出口を出て右折し、横断歩道を渡り、文化路二段182巷まで直進し、右折。再び直進し、約3分で到着。

樹林芸文センター



- 🕒 演芸ホール開放時間：開演60分前よりチケット提示でロビーに入場可能。客席開場は開演30分前となります。
- ☎ 02-2682-0035
- 📍 新北市樹林区樹新路 40-8 号
- 🚉 鉄道「樹林駅」正面（鎮前街）出口より左に進み、徒歩約8分で到着（SHOWTIME シネマ横）

新北市立鶯歌陶磁博物館



- 🕒 月曜～金曜09:30-17:00、土曜～日曜 09:30-18:00（第一月曜日休館）
- 🎫 NT\$80
- ☎ 02-8677-2727
- 📍 新北市鶯歌区文化路 200 号
- 🚉 台湾鉄道→台湾鉄道の区間車（各駅停車）に乗車して「鶯歌駅」にて下車。文化路の出口を出て徒歩10分。

📅 即日より 08/31 まで
「2024台湾国際陶芸双年展」征稿启事！

新北市立淡水古蹟博物館



- 🕒 月曜～金曜09:30-17:00、土曜～日曜 09:30-18:00（第一月曜日休館）
- 🎫 NT\$80
- ☎ 02-2623-1001
- 📍 新北市淡水区中正路 28 巷 1 号
- 🚉 MRT「淡水駅（終着駅）」に到着したら紅26番、836番のバスに乗り換え、紅毛城まで。

📅 即日より
淡水古蹟マイクロ博物館

府中 15



- 🕒 09:30-17:00（第一月曜日休館）
- 🆓 Free
- ☎ 02-2968-3600#211
- 📍 新北市板橋区府中路 15 号
- 🚉 MRT→5番線（板南線）に乗車し、「府中駅」にて下車。2番出口を出て、徒歩約40mで到着。もしくは1番出口を右へ進み、横断歩道を渡って直進。約3分で到着。

新莊文化芸術センター



- 🕒 09:00-17:00（第一月曜日休館）
- 🆓 Free
- ☎ 02-2276-0182#101
- 📍 新北市新莊区中平路 133 号
- 🚉 MRT→板南線に乗り、「新埔駅」にて下車。805番バスに乗り換え、「新泰游泳池」バス停にて下車。または5番出口を出て藍18番バスに乗り換え、「新莊高中」バス停にて下車。

新北市眷村文化園區—空軍三重一村



- 🕒 10:00-18:00
- 🆓 Free
- ☎ 02-2979-1815
- 📍 新北市三重区正義南路86巷
- 🚉 MRT「中和新蘆線 - 迴龍線」に乗車し、「台北橋」で下車後、徒歩で文化南路→福德南路→正義南路86巷を進みます。

📅 08/13-2024/01/31
空軍三重一村開幕展—眷情永伝・村声不息

新北市立十三行博物館



- 🕒 09:30-17:00（第一月曜日休館）
- 🎫 NT\$80
- ☎ 02-2619-1313
- 📍 新北市八里区博物館路 200 号
- 🚉 MRT「関渡駅」→紅13番バス→「十三行博物館」バス停。または、MRT「淡水駅」→渡し船→紅 22 番バス、704 番バス→「八里行政中心（十三行博物館）」バス停。

📅 即日より 2024/01/07 まで
船に乗ってきた—台湾古代の外來品特展

新北市坪林茶業博物館



- 🕒 月曜～金曜09:00-17:00、土曜～日曜 09:00-17:30（第一月曜日休館）
- 🎫 NT\$80
- ☎ 02-2665-6035
- 📍 新北市坪林区水德里水鸞凄坑 19-1 号
- 🚉 MRT「新店駅」にて下車し、923番または緑12番（G12）の新店バスに乗り換え、「坪林国中」バス停にて下車、徒歩約5分で到着。

📅 即日より 2024/06/02 まで
泡：バブルドリンク文化の千年と未来特別展

板橋 435 芸文特区



- 🕒 月曜～金曜 09:00-17:00、土曜～日曜 09:00-18:00（第一月曜日休館）
- 🆓 Free
- ☎ 02-2969-0366
- 📍 新北市板橋区中正路 435 号
- 🚉 MRT→板南線（ブルーライン）「板橋駅」にて下車。310、307、810、857、786番バスに乗り換え、「板橋国中（435芸文特区）」にて下車。

新北市美麗永安芸文センター



- 🕒 09:00-17:00（第一月曜日休館）
- 🆓 Free
- ☎ 02-2929-8830
- 📍 新北市中和区中和路390号2階
- 🚉 MRTオレンジラインに乗車し、「永安市場駅」にて下車。

📅 即日より 08/30 まで
童年物語のアートパッチワーク展

新板アートギャラリー



- 🕒 09:00-17:00
- 🆓 Free
- ☎ 02-2950-6606
- 📍 新北市板橋区漢城東路166号3階
- 🚉 MRTバナム線「板橋駅」3A出口を出て、板橋駅1階東側から仙民街を直進し、漢城東路を右折して徒歩7分程度です。

📅 即日より 09/17 まで
こんにちは！マイワールドオブカラーを紹介します

廣告